



INFLATABLE POOL

UPPBLÅSBAR POOL | OPPBLÅSBAR POOL | UIMA-ALLAS | AUFBLASBARER POOL

ART.NO
18-4582
31-5005

MODELL
JL010207NE
JL010207ND

VER. 20140227

Inflatable pool with 12 V pump

Art.no 18-4582 Model JL010207NE
31-5005 JL010207ND

Please read the entire instruction manual before use and save it for future reference. We reserve the right for any errors in text or images and for making any necessary technical changes to this document. If you should have any questions concerning technical problems please contact our Customer Services.

Contents

1. Safety regulations for the pool.....	3
2. Safety regulations for the pump	3
3. Installation/Assembly	4
a) Choosing a site	4
b) Assembling the pool and filling it with water.....	4
c) Installing the pump	6
4. Care and maintenance of the pool	6
5. Care and maintenance of the pump	7
6. Changing the pump filter	7
7. Emptying, dismantling and storage	7
8. Troubleshooting chart for the pool	8
9. Troubleshooting chart for the pump	9
10. Disposal	9
11. Specifications	9

1. Safety regulations for the pool

- It is the responsibility of the owner of the pool to obtain information about local regulations and laws concerning the installation of a pool and associated fencing, to follow guidelines and to adopt safety measures before the pool is set up. It is important to follow official regulations on the use of pools.
- Do not use sand to create a smooth surface where the pool is to be located. Locate the pool on a naturally flat surface that does not require to be worked on. If sand is needed to smooth off the site and make it level, the site is not suitable for a pool.
- Do not allow children to use the pool without constant supervision by an adult.
- Do not allow anyone to dive or jump into the pool. Do not build tower-like structures from which to jump into the pool. The water in the pool is not deep enough for this. People who engage in such activities may suffer serious injury or even death.
- Do not allow rough games or sports around the pool. People in or around the pool may suffer serious injury if this rule is not observed.
- Treat the water continuously with the necessary chemicals to prevent the formation of harmful bacteria (see section 4. *Care and maintenance*).
- Tell children that they must not drink the water in the pool. Remind children that they must leave the pool if they need to use the toilet.
- Keep rescue equipment close to the pool. Examples of suitable equipment are a boathook and a lifebuoy attached to a rope. Put up a notice showing emergency phone numbers, pool rules, etc.
- If the pool is used in the evening, the site must be well lit. It is important that everyone using the pool can see the bottom, as well as safety signs, paths, etc. Arrange for an electrician to install suitable lighting. The owner of the pool is responsible for compliance with the official rules.
- When the pool is not in use, cover it with a pool cover (sold separately).

2. Safety regulations for the pump

- The pump is only intended to be used together with this pool.
- Never plug in the power lead of the pump if your hands are wet.
- The power lead of the pump may only be plugged into an earthed socket fitted with a residual current device (RCD).
- Locate the transformer at least two metres from the pool or as far as the 12 V connecting lead allows.
- Do not use an extension lead and never use the transformer if the power lead is damaged.
- Do not bury the cable. Make sure that it does not get damaged by mowers and other equipment.
- Before starting the pump, make sure that all hoses are properly connected and all hoseclips are tight.
- Do not start the pump until the pool has been filled with water.
- Before starting the pump, open the air vent screw and release any remaining air.
- Never have the pump running when there is someone in the pool.
- Never allow children to use the pump. Only adults may operate the pump.

3. Installation/Assembly

a) Choosing a site

It is extremely important to choose a suitable site for your pool BEFORE you fill it with water. Follow the guidelines below when choosing a site for the pool. This will simplify installation and ensure trouble-free use of the pool.



1. Make sure that the site you choose is stable, even and level. **WARNING!** A pool installed on an uneven surface may leak, be misshapen or collapse, causing damage to property or injury to people in and around the pool. Never use sand or any other material to level the ground under the pool.
2. Before positioning the pool, clear stones, debris and other items with sharp edges from the surface. It is a good idea to use a groundsheet (available from specialist dealers).
3. Do not choose a site directly below overhead power lines or trees or less than five metres from buildings. Check also that there are no buried cables, telephone lines or gas pipes under your chosen site. Do not choose a site with wooden decking or any other surface that has been treated with oil-based products.
4. Do not place the pool close to balconies or other raised structures. People may be tempted to jump into the pool from a height, and this may result in injury.
5. Choose the location of the pool with care. Grass and other vegetation under the pool will die. Avoid locations where there are weeds that might grow through the floor and lining of the pool.
6. If possible, locate the pool in direct sunlight. This is a good way of heating the pool.
7. Never drag the pool along the ground. Your pool is a delicate product which can easily be damaged. Carry it to your chosen location.

b) Assembling the pool and filling it with water

Note:

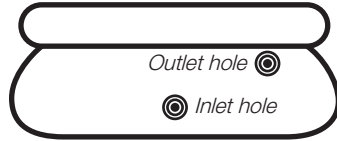
We strongly recommend that the pool should be installed by two people.

1. If you are using a groundsheet, unfold it and lay it out on the site you have chosen for the pool. Make sure that the groundsheet is spread out smoothly over the ground, without folds or creases. Make sure that the power lead to the pump can reach the socket safely.
2. Unpack the pool and place it in the centre of the groundsheet (if you are using one). Make sure that the connections and drain hole of the pump are correctly positioned.

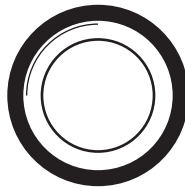
Note: Do not drag the pool as this may cause tears and other damage.

3. Unfold the pool and spread out the sides and the bottom as evenly as possible.
Tip: The pool is easier to install if you unfold it and leave it in the sun for a few hours before you install it. This makes the material of the pool softer and more pliable so that it is easier to handle during assembly.
4. Pump air into the top ring of the pool and position it centrally on the pool.
The top ring should be about 85 % filled with air. Do not over-inflate the top ring. If you over-inflate it, it may burst or the seams may split.

5. Fit the plugs supplied (from the inside of the pool) to the pool's inlet and outlet holes for the pump. Close the drain outlet.



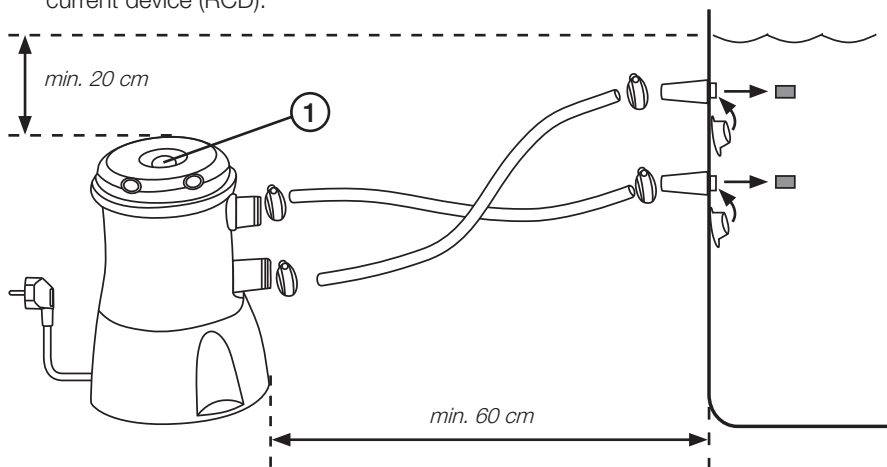
6. Make sure that the top ring is in the middle and the pool walls are outside the ring. Run a few centimetres of water into the pool and carefully smooth out all folds and creases in the bottom. Do this both from inside the pool and by carefully pulling on the pool floor from the outside.
7. Continue adding water to the pool. **Note:** If the pool begins to tilt to one side or if it goes "egg-shaped", **stop adding water**. This means that the site you chose for the pool is not flat enough or you have not pulled out the pool walls sufficiently. Empty the pool and correct the problems before starting to fill the pool again.
8. The pool will rise up gradually as it fills. During filling, check for leaks. Carefully monitor the filling process and check that nothing abnormal happens.
9. When the water reaches the bottom of the inflatable ring and the pool walls are smooth and firm, the pool is full. Do not add more water. Do not allow anyone to jump, sit or lean heavily against the inflatable ring as this may cause the pool to collapse.
10. The pool as it is meant to look from above, correctly positioned and filled with water.



11. If the pool is over-filled by mistake or as a result of rainfall, drain off excess water. The level of water in the pool must never go above the bottom of the inflatable ring.

c) Installing the pump

1. The pump works best if you position it at least 20 cm below the surface of the water in the pool.
2. Position the pump at least 60 cm from the side of the pool.
3. Using the supplied hoseclips, connect one of the hoses to the pool inlet (the upper hose connection) and the other end to the pump outlet (the lower hose connection).
4. Using the supplied hoseclips, connect the other hose to the pool outlet (the lower hose connection) and the other end to the pump inlet (the upper hose connection). Firmly tighten all the hoseclips.
5. Remove the plugs from the pool inlet and outlet and fit the supplied strainers.
6. Allow the hoses and the pump to fill with water. Never start the pump without water.
7. Carefully turn the air vent screw (1) on top of the pump one to two turns anticlockwise to release any remaining air. Close the air vent screw.
8. Make sure that the pump is standing securely. It must always be upright.
9. Do not position the pump in tall grass as it may overheat.
10. Plug the power lead of the pump into an earthed socket fitted with a residual current device (RCD).



4. Care and maintenance of the pool

- The pump effectively removes dirt and debris from the pool water, but certain chemicals must still be used correctly and consistently to keep the water in the pool clean and clear.
- Check the water quality regularly and add the correct chemicals. Test strips and chemicals are available from Clas Ohlson.
- Chemicals: see at our website www.clasohlson.co.uk.
- It is a good idea to use a leaf net (available from specialist dealers) to remove leaves and other items from the surface of the pool.
- To clean the bottom of the pool, use a pool vacuum cleaner (available from specialist dealers). This appliance is powered by a garden hose.

5. Care and maintenance of the pump

- Let the pump run for four to six hours a day, but never when people are using the pool.
- Do not let the pump run for too long, especially on very hot days, since it may overheat and suffer damage.
- The pump does not need lubrication or any other maintenance.
- Always unplug the power lead of the pump from the wall socket before doing any work on the pump.
- Use nothing but a slightly damp cloth to clean the outside of the pump. Never use solvents or corrosive chemicals.
- When the pump is not in use, store it in a warm, dry place, first making sure that all parts are completely dry.

6. Changing the pump filter

How often the pump filter needs cleaning or changing depends on how many people use the pool and how often they do so. As a rule of thumb, the filter should be cleaned/changed every three weeks.

1. Unplug the power lead of the pump from the wall socket.
2. Remove the strainers from the pump inlet and outlet and fit the plugs.
3. Turn the air vent screw on the top of the pump anticlockwise to release any pressure in the pump.
4. Remove the top of the pump (turn it anticlockwise) and take out the filter.
5. Rinse the filter with water. If you cannot get it clean, fit a new filter.
6. Refit the cleaned or new filter and screw the top on to the pump (turning it clockwise).
7. Take out the plugs, fit the strainers, let the pump and hoses fill with water and vent the pump.

7. Emptying, dismantling and storage

1. Unplug the power lead of the filter pump from the wall socket.
2. Check that the drain nozzle is properly fitted to the side of the pool.
3. Connect a garden hose to the adapter and make sure that the other end of the hose is lower than the pool so that it can drain completely. Check also that the water from the pool can run off safely.
4. Fit the supplied plugs to the pump hose inlet and outlet on the inside of the pool and detach the hoses.
5. Fit the adapter to the drain valve by turning it clockwise.
6. Open the drain plug on the inside of the pool so that water starts to drain off.
7. When the pool is empty, remove the adapter.
8. Refit the drain plug inside the pool.
9. Make sure that the pool is completely dry before folding it up for storage. The smallest amount of moisture may cause mould. **Tip:** The pool is easier to fold if you leave it in the sun for a few hours before you install it. This makes the material of the pool softer and more pliable.
10. When the pool is thoroughly dry and folded, it must be stored wrapped in a groundsheet, tarpaulin or similar.
11. Store the pool and all its accessories indoors, in a warm, dry place.

8. Troubleshooting chart for the pool

Problem	Cause	Action
When filled, the pool is not round or is tilted to one side.	<ol style="list-style-type: none"> 1. Creases in the bottom of the pool were not sufficiently smoothed out before the pool was filled. 2. The walls were not pushed out sufficiently when filling started, causing the ring at the rim of the pool to be located outside the walls of the pool. 3. The pool is located on uneven or sloping ground. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Drain water from the pool until there are a few centimetres left, then smooth out as many creases as possible. 2. Drain water from the pool until there are a few centimetres left, then push the walls out so that they are outside the ring on the rim of the pool. 3. Make sure that the ground under the pool is even and smooth out any irregularities.
The water goes blue, brown or black when treated with chlorine for the first time.	<ol style="list-style-type: none"> 1. The chlorine oxidises minerals in the water. This is not unusual if the water comes from different sources. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Adjust the pH to 7.2–7.6. 2. Run the filter pump until the water is clear. 3. Clean or change the filter.
The water is not clear.	<ol style="list-style-type: none"> 1. pH too high due to hard water. 2. Chlorine content too low. 3. Foreign particles in the water. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Adjust the pH. 2. Check the chlorine content. 3. Clean or change the filter. Make sure that pool users rinse their feet before entering the pool.
The pool leaks.	<ol style="list-style-type: none"> 1. Tears or holes in the pool material. 2. Tears or holes in the filter pump hoses. 3. Hoseclips not tight. 4. Evaporation due to high temperatures. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. The pool material can be repaired with special patches (sold separately). 2. Repair or replace the hoses. 3. Firmly tighten all the hoseclips. 4. Cover the pool when it is not in use.
The water is greenish or there are green, brown or black marks on the pool material. The bottom of the pool feels slippery and/or there is an unpleasant odour.	<ol style="list-style-type: none"> 1. Algae are growing in the pool. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Apply chlorine shock treatment (sold separately) to the pool water. 2. Clean the bottom of the pool with a pool vacuum head (available from specialist dealers) or carefully scrub the pool material. 3. Continuously test the water to maintain the correct chlorine level.
The water does not heat up to a pleasant temperature for bathing.	<ol style="list-style-type: none"> 1. There is too much shade at the place where the pool has been located. 2. The water loses heat. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Move the pool to a place in the sun. 2. Cover the pool when it is not in use.

9. Troubleshooting chart for the pump

The pump does not start.	<ul style="list-style-type: none"> • Check that the power lead of the pump is plugged into the wall socket. • Is there power at the wall socket? • Check that the pump is not too hot. This may be the reason why it does not start. Let it cool down.
The pump starts but pumps little or no water.	<ul style="list-style-type: none"> • Check that nothing is blocking the flow of water in the inlet/outlet or the hoses. • Check and tighten the hoseclips. • Check that the hoses are not damaged. • Clean or change the filter.
The water in the pool is not cleaned.	<ul style="list-style-type: none"> • Check the level of chemicals in the pool (see Section 4 of the user guide). • Clean or change the filter. • Let the pump run for longer every day. • Check that the strainers at the inlet and outlet are not blocked.

10. Disposal

Follow local ordinances when disposing of this product. If you are unsure how to proceed, contact your local authority.

11. Specifications

Pool

Dimensions	4.2 × 0.90 metres
Capacity	approx. 8700 litres

Pump

Input voltage	230 V AC, 50 Hz
Transformer voltage	12 V AC
Power	50 W
Capacity	approx 2000 litres/hour
Max. water temperature	35 °C

Uppblåsbar pool med 12 V-pump

Art.nr 18-4582 Modell JL010207NE
31-5005 JL010207ND

Läs igenom hela bruksanvisningen före användning och spara den sedan för framtida bruk. Vi reserverar oss för ev. text- och bildfel samt ändringar av tekniska data. Vid tekniska problem eller andra frågor, kontakta vår kundtjänst (se adress-uppgifter på baksidan).

Innehållsförteckning

1. Säkerhetsföreskrifter för pool	11
2. Säkerhetsföreskrifter för pump	11
3. Installation/montering	12
a) Val av plats.....	12
b) Montering av pool och påfyllning av vatten	12
c) Montering av pump	14
4. Skötsel och underhåll av pool	14
5. Skötsel och underhåll av pump	15
6. Byte av pumpfilter	15
7. Tömning, nedmontering och förvaring	15
8. Felsökningsschema för pool	16
9. Felsökningsschema för pump	17
10. Avfallshantering	17
11. Specifikationer	17

1. Säkerhetsföreskrifter för pool

- Det är poolägarens ansvar att söka information om lokala regler och lagar angående uppställning av pool, avspärrning, att följa riktlinjer och vidta försiktighetsåtgärder innan poolen sätts upp. Det är viktigt att följa myndigheternas regler för hur en pool får användas.
- Använd inte sand för att släta ut marken där poolen ska placeras. Placera poolen på en plats som är naturligt plan och inte behöver någon bearbetning. Om sand behövs för att släta ut och göra platsen plan är den olämplig för en pool.
- Låt inte barn använda poolen utan att en vuxen noggrant övervakar dem hela tiden.
- Tillåt inte någon att dyka eller hoppa i poolen. Bygg aldrig tornliknande konstruktioner att hoppa ner i poolen från eftersom vattendjupet i poolen inte är tillräckligt för detta. Allvarliga skador eller till och med dödsfall kan inträffa för personer som utövar dessa aktiviteter.
- Tillåt inte våldsamma lekar eller sporter i eller runt omkring poolen. Människor i eller runt poolen kan skadas allvarligt om denna regel inte efterföljs.
- Behandla vattnet kontinuerligt med nödvändiga kemikalier för att inte skadliga bakterier ska bildas (se kapitel 4. *Skötsel och underhåll*).
- Tala om för barn att vattnet i poolen inte får drickas. Påminn dem även om att lämna poolen för att gå på toaletten.
- Förvara räddningsutrustning i poolens omedelbara närhet. Passande redskap kan vara t.ex. en båtshake och en livboj med ett rep på. Anslå även nödnummer, poolregler m.m.
- Om poolen används på kvällen måste platsen vara väl upplyst. Det är viktigt att alla som badar kan se botten, säkerhetsskyltar, gångvägar m.m. Låt en elektriker installera lämplig belysning. Poolägaren är ansvarig för att myndigheternas regler för belysning följs.
- Täck poolen med poolskydd (säljs separat) när den inte används.

2. Säkerhetsföreskrifter för pump

- Pumpen är endast avsedd att användas tillsammans med denna pool.
- Anslut aldrig pumpens nätkabel till vägguttag med blöta händer.
- Pumpens nätkabel får endast anslutas till ett jordat uttag utrustat med jordfelsbrytare.
- Placera eliminatoren minst 2 meter från poolen eller så långt ifrån som 12 V-anslutningskabeln tillåter.
- Använd inte skarvsladd och använd aldrig eliminatoren om nätsladden är skadad.
- Gräv inte ner kabeln och se till att den inte skadas av gräsklippare eller andra redskap.
- Se till att alla slangar och slangklämmor är ordentligt anslutna innan pumpen startas.
- Starta inte pumpen utan att poolen är fylld med vatten.
- Öppna luftskruven och släpp ut kvarvarande luft innan pumpen startas.
- Ha aldrig pumpen igång när någon befinner sig i poolen.
- Låt aldrig barn använda pumpen, en vuxen ska sköta och hantera pumpen.

3. Installation/montering

a) Val av plats

Det är av största vikt att välja en lämplig plats för din pool INNAN du fyller den med vatten. För att göra monteringen så enkel som möjligt och för att kunna använda poolen bekymmersfritt, ska du när du väljer en plats för poolen följa dessa riktlinjer:



1. Se till att platsen du väljer är stabil, jämn och vågrät. **VARNING!** Pooler som sätts upp på ojämna ytor kan börja läcka, deformeras eller rasa ihop, vilket kan resultera i skada på egendom eller människor i eller runt poolen. Använd aldrig sand eller något annat material för att utjämna marken under poolen!
2. Rensa markytan från stenar, kvistar, skräp och annat med skarpa kanter innan du lägger ut poolen. Använd gärna markduk (finns i fackhandeln).
3. Välj inte en plats direkt under elledningar, träd eller inom fem meter från byggnader. Kontrollera även att det inte finns några nedgrävda kablar, telefonledningar eller gasledningar på platsen som du väljer. Välj inte heller en plats med träplattor, träunderlag eller andra underlag behandlade med oljebaserade komponenter.
4. Placera inte poolen nära balkonger eller andra förhöjningar. Personer kan frestas att hoppa ner i poolen från höga höjder, vilket kan leda till personskador.
5. Välj plats för poolen med omsorg, eftersom gräsmattan och andra växter under poolen kommer att dö. Vidare ska platser med ogräsarter som kan växa upp genom poolens bottenduk och foder undvikas.
6. Om det är möjligt är det bra att ställa poolen i direkt solljus, eftersom detta värmer vattnet i poolen på ett bra sätt.
7. Släpa aldrig poolen på marken. Din pool är en ömtålig produkt som lätt kan skadas – bär den därför till platsen du har valt.

b) Montering av pool och påfyllning av vatten

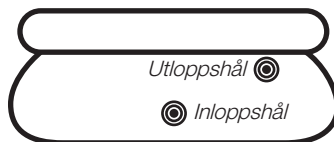
Obs!

Det rekommenderas starkt att två personer hjälps åt att montera poolen.

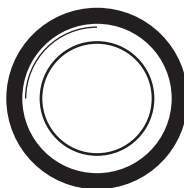
1. Om markduk används, vik ut och lägg den på den plats du har valt för poolen. Se till att markduken ligger slätt mot marken utan veck eller rynkor. Försäkra dig om att nåtsladden till pumpen når vägguttaget på ett säkert sätt.
2. Packa upp poolen och lägg den mitt på markduken om sådan används. Se till att pumpens anslutningar och avtappningshålet ligger i lämplig riktning. **Obs!** Släpa inte poolen eftersom det kan bli revor eller andra skador på den.

3. Veckla ut poolen och lägg ut sidorna och botten så jämnt som möjligt.
Tips: Monteringen av poolen blir enklare om du vecklar upp den och låter den ligga i direkt solljus i ett par timmar innan du monterar den. På så vis blir materialet i poolen mjukare och smidigare och formar sig lättare under monteringen.
4. Fyll poolens toppring med luft och håll den i mitten av poolen. Ringen ska fyllas till ungefär 85 %. Försök inte att fylla den med mer luft. Fyller du för mycket luft kan ringen spricka eller gå sönder i sömmarna.

5. Sätt i de medföljande pluggarna (från poolens insida) i poolens in- och utloppshål för pumpen och stäng avtappningshålet.



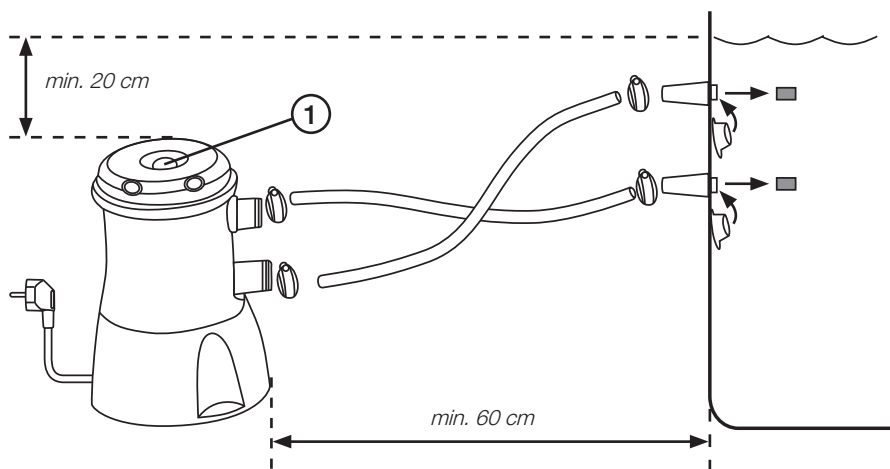
6. Se till att toppringen ligger i mitten och att poolväggarna är utanför ringen. Fyll poolen med några cm vatten och släta noggrant ut alla veck och rynkor i botten, dels inifrån poolen och dels genom att dra i poolgolvet utifrån.
7. Fortsätt fylla poolen med vatten. **Obs!** Om det visar sig att poolen börjar luta åt sidan eller blir "äggformad", **sluta fylla på vatten!** Platsen där poolen står är inte plan nog, eller så är poolväggarna inte utdragna ordentligt. Töm poolen igen och åtgärda problemen innan poolen åter fylls med vatten.
8. Poolen kommer att resa sig efter hand när den fylls, kontrollera under fyllningen att poolen inte läcker. Övervaka fyllningen noggrant och kontrollera att inget onormalt inträffar.
9. När vattnet nått botten på den uppblåsbara ringen och poolväggarna är släta och fasta är poolen full, fyll inte på mer vatten! Låt ingen hoppa, sitta eller luta sig tungt mot den uppblåsbara ringen, det kan leda till att poolen kollapsar.
10. Poolen som den ska se ut sedd uppifrån, rätt placerad och fylld med vatten.



11. Om poolen skulle överfyllas av misstag eller av regnvatten, töm ut överflödigt vatten. Poolen ska aldrig innehålla mer vatten än att det når upp till botten på den uppblåsbara ringen.

c) Montering av pump

1. Placera pumpen minst 20 cm lägre än vattenytan i poolen för att den ska fungera optimalt.
2. Placera pumpen minst 60 cm från sidan på poolen.
3. Använd de medföljande slangklämmorna och anslut en av slangarna till poolens inlopp (övre slanganslutning) och den andra änden till pumpens utlopp (nedre slanganslutning).
4. Anslut den andra slangen till poolens utlopp (nedre slanganslutning) och den andra änden till pumpens inlopp (övre slanganslutning). Dra åt alla slangklämmor ordentligt.
5. Ta bort pluggarna i poolens in- och utlopp och sätt dit de medföljande silarna.
6. Låt slangarna och pumpen fyllas med vatten. Starta aldrig pumpen utan vatten!
7. Öppna försiktigt luftskruven (1) högst upp på pumpen moturs 1–2 varv för att släppa ut ev. kvarvarande luft. Stäng sedan luftskruven igen.
8. Se till att pumpen står stadigt, den måste alltid stå upprätt!
9. Placera inte pumpen i högt gräs, det kan göra att den överhettas.
10. Anslut pumpens nätkabel till ett jordat uttag utrustat med jordfelsbrytare.



4. Skötsel och underhåll av pool

- Trots att filterpumpen effektivt tar bort smuts och skräp ur vattnet fordras att vissa kemikalier används korrekt och konsekvent för att hålla vattnet i poolen rent och klart.
- Kontrollera vattenkvaliteten regelbundet så att rätt kemikalier tillsätts. Teststickor och kemikalier finns att köpa på Clas Ohlson.
- Kemikalier: se på webben www.clasohlson.se.
- Använd gärna en lövhåv (finns i fackhandeln) för att ta bort löv och andra föroreningar på vattenytan.
- Använd gärna bottenugmunstycke (finns i fackhandeln) som drivs av trädgårdsslangen för att rengöra botten.

5. Skötsel och underhåll av pump

- Låt pumpen arbeta ca 4–6 timmar/dag men aldrig när någon badar i poolen.
- Låt inte pumpen arbeta för länge, speciellt inte väldigt varma dagar, den kan överhettas och skadas.
- Ingen smörjning eller annat underhåll behöver göras på pumpen.
- Dra alltid ur pumpens nätkabel ur vägguttaget innan något arbete utförs på pumpen.
- Använd endast en lätt fuktad trasa för att rengöra pumpen utvändigt. Använd aldrig lösningsmedel eller frätande kemikalier.
- När pumpen inte används, se till att alla delar är helt torra innan den läggs undan för förvaring inomhus, varmt och torrt.

6. Byte av pumpfilter

Hur ofta filtret i pumpen behöver bytas/rengöras beror på hur många som badar och hur ofta, men som grundregel gäller att filtret ska bytas/rengöras var tredje vecka.

1. Dra ur pumpens nätkabel ur vägguttaget.
2. Ta bort silarna ur pumpens in- och utloppshål och sätt dit pluggarna.
3. Vrid luftskruven på pumpens lock moturs för att lätta på trycket i pumpen.
4. Ta bort locket på pumpen (vrid moturs) och ta ur filtret.
5. Spola av filtret med vatten och om det inte går att få ordentligt rent, byt filter.
6. Montera tillbaka filtret eller sätt dit det nya och skruva på locket på pumpen (vrid medurs).
7. Ta bort pluggarna, sätt dit silarna, låt vattnet fylla pump och slangar samt lufta pumpen.

7. Tömning, nedmontering och förvaring

1. Dra ur filterpumpens nätkabel ur vägguttaget.
2. Se till att tömningsmunstycket sitter ordentligt monterat på insidan av poolen.
3. Anslut en trädgårdsslang till adapterfästet och se till att den andra änden av slang-
en ligger lägre än poolen för att den ska tömmas helt. Kontrollera också att vattnet
som töms ur poolen kan rinna undan på ett säkert sätt.
4. Montera de bifogade pluggarna i pumpslangarnas in- och utloppshål på insidan av
poolen och ta sedan bort slangarna.
5. Montera adapterfästet på tömningsventilen genom att vrida det medurs.
6. Öppna dräneringspluggen på insidan av poolen så att vattnet börjar strömma ut.
7. Ta bort adapterfästet och trädgårdslangen när poolen tömts helt.
8. Sätt tillbaka dräneringspluggen på insidan av poolen.
9. Försäkra er om att poolen är helt torr innan den viks ihop för förvaring, minsta kvar-
varande fukt kan leda till mögel. **Tips:** Vikningen av poolen blir enklare om den får
den ligga i direkt solljus i ett par timmar innan den viks ihop. På så vis blir materia-
let i poolen mjukare och smidigare.
10. När poolen är ordentligt torr och hopvikt ska den förvaras inlindad i en markduk,
presenning e.d.
11. Förvara poolen och alla dess tillbehör inomhus, varmt och torrt.

8. Felsökningsschema för pool

Problem	Orsak	Åtgärd
Den fyllda poolen är inte rund eller lutar åt en sida.	<ol style="list-style-type: none"> 1. Veck i poolens botten jämnades inte ut tillräckligt före påfyllning. 2. Sidoväggarna trycktes inte ut tillräckligt i början av påfyllningen, vilket medfört att ringen på poolens kant befinner sig utanför poolväggarna. 3. Poolen är placerad på gropig eller lutande mark. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Töm poolen tills det finns ett par cm vatten kvar och släta sedan ut så många veck som möjligt. 2. Töm poolen tills det finns ett par cm vatten kvar, tryck sedan ut väggarna tills de befinner sig utanför ringen på poolens kant. 3. Se till att marken under poolen är jämn och släta ut eventuella ojämnheter.
Vattnet blir blått, brunt eller svart när det behandlas med klor första gången.	<ol style="list-style-type: none"> 1. Kloret oxiderar mineraler i vattnet. Detta är vanligt om vattnet kommer från olika källor. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Justera pH värdet till 7,2–7,6. 2. Kör filterpumpen tills vattnet klarnat. 3. Rengör eller byt ut filtret.
Vattnet är inte klart och genomskinligt.	<ol style="list-style-type: none"> 1. För högt pH-värde orsakat av hårt vatten. 2. Klorhalten är otillräcklig. 3. Främmande partiklar i vattnet. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Justera pH-värdet. 2. Kontrollera klorhalten. 3. Rengör eller byt ut filtret. Spola av fötterna innan ni går i poolen.
Poolen läcker vatten.	<ol style="list-style-type: none"> 1. Revor eller hål i poolduken. 2. Revor eller hål i filterpumpens slangar. 3. Slangklämmorna är inte åtdragna ordentligt. 4. Avdunstning p.g.a. höga temperaturer. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Poolduken går att laga med speciella lagningslappar (säljs separat). 2. Reparera eller byt ut slangarna. 3. Dra åt alla slangklämmor ordentligt. 4. Täck över poolen när den inte används.
Vattnet har en grön nyans eller gröna, bruna eller svarta fläckar syns på poolduken. Poolens botten känns hal och/eller en obehaglig lukt är närvarande.	<ol style="list-style-type: none"> 1. Alger har börjat växa i poolen. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Behandla vattnet med snabbklor (säljs separat). 2. Använd bottensugmunstycke (finns i fackhandeln) eller skrubba försiktigt ren poolduken. 3. Testa vattnet kontinuerligt för att hålla rätt klornivå.
Vattnet värms inte upp till en behaglig badtemperatur.	<ol style="list-style-type: none"> 1. Poolen har placerats på en för skuggig plats. 2. Värmen försvinner från vattnet. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Flytta poolen till en plats där den står helt i solen. 2. Täck över poolen när den inte används.

9. Felsökningsschema för pump

Pumpen startar inte.	<ul style="list-style-type: none"> • Kontrollera att pumpens nätkabel sitter i vägguttaget. • Finns det ström i vägguttaget? • Kontrollera att pumpen inte är för het, det kan göra att den inte startar. Låt den svalna.
Pumpen startar men pumpar lite eller inget vatten.	<ul style="list-style-type: none"> • Kontrollera att inget hindrar vattenflödet i in-/utlopp eller i slangarna. • Kontrollera och dra åt slangklämmorna. • Kontrollera att inte slangarna är skadade. • Rengör eller byt filtret.
Vattnet i poolen renas inte.	<ul style="list-style-type: none"> • Kontrollera kemikalienivåerna i poolen (se 4. <i>Skötsel och underhåll av poolen</i>). • Rengör eller byt filtret. • Låt pumpen gå i längre perioder än tidigare, varje dag. • Kontrollera att inte silarna i in-/utlopp är igensatta.

10. Avfallshantering

När du ska göra dig av med produkten ska detta ske enligt lokala föreskrifter. Är du osäker på hur du ska gå tillväga, kontakta din kommun.

11. Specifikationer

Pool

Mått 4,2 × 0,90 m

Volym Ca 8700 liter

Pump

Spänning in 230 V AC, 50 Hz

Spänning eliminator 12 V AC

Effekt 50 W

Kapacitet Ca 2000 liter/tim

Max. vattentemp 35 °C

Oppblåsbar pool med 12 V pumpe

Art.nr. 18-4582 Modell JL010207NE

31-5005

JL010207ND

Les nøye igjennom hele bruksanvisningen og ta vare på den til senere bruk.
Vi reserverer oss mot ev. tekst- og bildefeil, samt forandringer av tekniske data.
Ved tekniske problemer eller andre spørsmål, ta kontakt med vårt kundesenter
(se opplysninger på baksiden).

Innholdsfortegnelse

1. Sikkerhetsveiledning for pool	19
2. Sikkerhetsveiledning for pumpen	19
3. Installasjon/montering	20
a) Valg av plassering	20
b) Montering av poolen og påfylling av vann	20
c) Montering av pumpen	22
4. Stell og vedlikehold av poolen	22
5. Stell og vedlikehold av pumpen	23
6. Skifte av filter i pumpen	23
7. Tømming,demontering og oppbevaring	23
8. Feilsøking for poolen	24
9. Feilsøking for pumpen	25
10. Avfallshåndtering	25
11. Spesifikasjoner	25

1. Sikkerhetsveiledning for pool

- Det er eierens ansvar og søke informasjon om lokale lover og forskrifter vedrørende montering og bruk av pool, samt avsperring, og å følge retningslinjer og å kjenne til og følge sikringstiltak etc. før poolen monteres. Det er viktig å følge myndighetenes krav og regler for hvordan poolen skal brukes.
- Det må ikke brukes sand til utjevning av marken der poolen skal plasseres. Poolen skal plasseres på et sted som er naturlig plant og som ikke trenger øvrig bearbeiding. Hvis man trenger sand for å jevne ut underlaget er den valgte plassen upassende til formålet.
- La ikke barn bruke poolen uten at en voksen overvåker dem hele tiden.
- Ikke tillat at noen dykker eller hopper i poolen. Bygg aldri noen form for rampe til å hoppe ned i poolen fra. Vannivået er ikke tilstrekkelig høyt for dette. Alvorlige skader og til og med dødsfall kan inntreffe for personer som utøver slike aktiviteter.
- Ikke tillat at det forekommer voldsomme leker eller sportsaktiviteter rundt poolen. Mennesker i eller rundt poolen kan skader alvorlig dersom dette ikke etterkommes.
- Vannet må behandles regelmessig med nødvendige kjemikalier for å unngå skadelige bakterier (se kapittel 4. *Stell og vedlikehold*).
- Fortell barna at vannet i poolen ikke må drikkes. Fortell dem også at de må forlate poolen og gå på toalettet, ved behov.
- Oppbevare redningsutstyr i poolens umiddelbare nærhet. Passende redskap kan være f.eks. båtshake og livbøye med et tau på. Ha også nødnummer, poolregler etc. tilgjengelig i nærheten.
- Dersom poolen blir brukt på kvelden, må plassen være godt opplyst. Det er viktig at alle som bader kan se bunnen, sikkerhetsskilt, gangveier m.m. Sørg for tilstrekkelig belysning. Pooleieren er ansvarlig for at myndighetenes krav om belysning følges.
- Tildekk poolen med poolbeskyttelsen (selges separat) når den ikke er i bruk.

2. Sikkerhetsveiledning for pumpen

- Pumpen er kun beregnet til bruk sammen med denne poolen.
- Sørg for å ha tørre hender når støpselet kobles til strømuttaket.
- Pumpens strømkabel skal kun kobles til jordet strømuttak som er utstyrt med en jordfeilbryter.
- Plasser eliminatoren minst 2 meter fra poolen eller så langt fra som den 12 V-kabelen tillater det.
- Bruk aldri skjøteledning. Dersom eliminatoren er skadet må den ikke benyttes.
- Kabelen skal ikke graves ned i bakken. Påse at den ikke skades av gressklipper eller andre redskaper.
- Påse at alle slanger og slangeklemmer er ordentlig koblet før pumpen startes.
- Start ikke pumpen uten at poolen er fylt med vann.
- Åpne luftskruen og slipp ut gjenværende luft før pumpen startes.
- Pumpen må ikke være koblet til mens det er personer i poolen.
- La aldri barn bruke pumpen. Kun voksne skal ta hånd om pumpen.

3. Installasjon/montering

a) Valg av plassering

Det er viktig å velge et passende sted for din pool FØR du fyller den med vann. For å gjøre monteringen så enkel som mulig, og for å kunne bruke poolen uten bekymringer, skal du følge disse kriterier når du velger sted for poolen:



1. Påse at stedet du velger er stabilt, jevnt og vannrett. **ADVARSEL!** Pooler som settes opp på ujevne flater kan begynne å lekke, deformeres eller rase sammen. Dette kan resultere i skade på eiendom eller mennesker i eller rundt poolen. Bruk aldri sand eller noe annet materiale for å jevne ut bakken under poolen!
2. Rens bakken for steiner, kvister, skrot og annet med skarpe kanter før du legger ut poolen. Bruk gjerne en markduk som underlag.
3. Velg ikke oppstillingsplass for poolen like under strømledninger eller trær og minst fem meter fra bygninger. Kontroller også at det ikke er noen nedgravde kabler, telefonledninger eller gassledninger på plassen du velger. Velg heller ikke en plass med treheller, treunderlag eller andre underlag som har oljebaserte komponenter.
4. Plasser ikke poolen nær balkonger eller andre forhøyninger. Dette fordi at personer ikke skal fristes til å hoppe ned i poolen fra høye høyder. Det kan føre til personskader.
5. Velg oppstillingsplass for poolen med omhu, da gressplen og andre vekster under duken vil dø. Videre skal steder med ugressarter som kan vokse gjennom bunnduken unngås.
6. Dersom det er mulig er det bra å stille poolen i direkte sollys, da dette varmer vannet i poolen på en bra måte.
7. Dra aldri poolen langs bakken. Poolen er et produkt som lett kan skades – bær den derfor til oppstillingsplassen du har valgt ut.

b) Montering av poolen og påfylling av vann

Obs!

Det anbefales at man er to personer til å montere poolen.

1. Hvis det benyttes en duk på bakken under poolen, så brett denne ut på oppstillingsplassen. Påse at denne duken ligger flatt mot marken uten bretter eller rynker. Forsikre deg om at strømkabelen til pumpen når vegguttaket på en sikker måte.
2. Pakk opp poolen og legg den midt på underlagsduken. Påse at pumpens koblinger og hull for tømning ligger passende plassert. **Obs!** Slep ikke poolen da det kan bli rift eller andre skader på den.

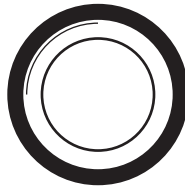
3. Brett ut poolen og legg ut sidene og bunnen så jevnt som mulig.
Tips: Monteringen av poolen blir enklere hvis du bretter den ut og lar den ligge i direkte sollys i et par timer før du monterer den. På denne måten blir materialet i poolen mykere og smidigere og former seg lettere under monteringen.
4. Fyll toppringen på poolens kant med luft og hold den i midten av poolen. Ringen skal fylles til omtrent 85 % av full. Forsøk ikke å fylle den med mer luft. Fyller du for mye luft kan ringen sprekke eller gå i stykker i sømmene.

5. Sett i de medfølgende pluggene (fra poolens innside) i poolens inn- og utløpshull for pumpen og steng tømmehullet.



6. Påse at toppringen ligger i midten og at poolveggene er utenfor ringen. Fyll poolen med noen centimeter med vann og slett ut alle skrukker og folder, tildels innenfra og dels ved å trekke poolgulvet utenfra.
7. Fortsett med å fylle poolen med vann. **Obs!** Hvis det viser seg at poolen begynner å lute til en side eller bli "eggformet", **så stopp fyllingen av vann!** Det er tegn på at den valgte plassen ikke er jevn nok eller at poolveggene ikke er trukket godt nok ut. Tøm poolen igjen og gjør noe med problemet før poolen igjen fylles med vann.
8. Poolen vil reise seg etter hvert som den fylles. Kontroller i løpet av fyllingen at poolen ikke lekker. Overvåk fyllingen og kontroller at det ikke skjer noe unormalt.
9. Når vannet har nådd bunnen på den oppblåsbare ringen og poolveggene er slette og stramme, er poolen full. Ikke fyll mer vann nå! Ikke la noen hoppe på, sitte på eller lene seg tungt mot den oppblåsbare ringen. Det kan føre til at poolen kollapser.

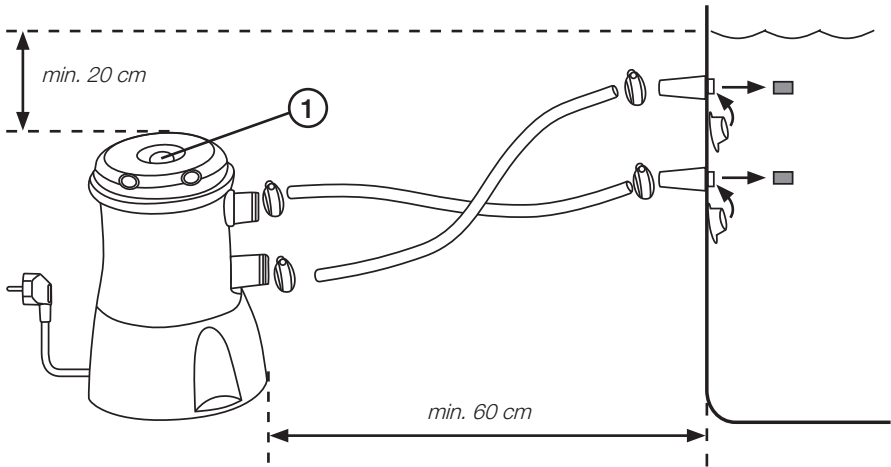
10. Poolen som den skal se ut ovenfra, riktig plassert og fylt med vann.



11. Hvis poolen skulle bli overfylt ved en feiltakelse eller av regnvann, må det overfløidige vannet tømmes ut. Poolen skal aldri inneholde mer vann enn at det når opp til bunnen av den oppblåste ringen.

c) Montering av pumpen

1. Plasser pumpen minst 20 cm lavere enn vannspeilet i poolen for at den skal fungere optimalt.
2. Plasser pumpen minst 60 cm fra siden på poolen.
3. Bruk de medfølgende slangeklemmene og koble en av slangene til poolens innløp (øvre slangekobling) og den andre enden til pumpens utløp (nedre slangekobling).
4. Den andre slangen kobles til poolens utløp (nedre slangekobling) og den andre enden til pumpens innløp (øvre slangekobling). Trekk til alle slangeklemmene godt.
5. Fjern pluggene fra poolens inn- og utløp og plasser de medfølgende silene der.
6. La slangene og pumpen fylles med vann. Bruk aldri pumpen uten vann.
7. Åpne forsiktig luftskruen (1), som sitter høyest oppe på pumpen, ved å dreie moturs 1–2 omdreininger, for å slippe ut ev. gjværende luft. Når luften er sluppet ut må skruen skrues igjen.
8. Pass på at pumpen står stødig. Den må hele tiden stå oppreist!
9. Pumpen må ikke plasseres i høyt gress. Det kan føre til at den overopphetes.
10. Koble den kun til jordet uttak som er utstyrt med jordfeilbryter.



4. Stell og vedlikehold av poolen

- Til tross for at filterpumpen fjerner smuss på en effektiv måte fra vannet, bør man benytte enkelte kjemikalier regelmessig for å holde vannet i poolen rent og klart.
- Kontroller vannkvaliteten regelmessig slik at riktige kjemikalier velges. Teststicks og kjemikalier kan kjøpes hos Clas Ohlson.
- Kjemikalier: se vår hjemmeside www.clasohlson.no.
- Bruk gjerne en håv til å fjerne løv og annen forurensing fra vannflaten.
- Bruk også et bunnmunnstykke som drives av hageslangen for å rengjøre bunnen.

5. Stell og vedlikehold av pumpen

1. La pumpen gå i ca. 4–6 timer/dag, men aldri mens noen oppholder seg i poolen.
2. La ikke pumpen gå for lenge, spesielt ikke på veldig varme dager. Da kan den overopphetes og skades.
3. Pumpen trenger ingen smøring eller annet vedlikehold.
4. Trekk alltid ut pumpens strømkabel før arbeider skal utføres på pumpen.
5. Bruk en myk, lett fuktet klut til rengjøring av pumpen utvendig. Bruk aldri løsemidler eller etsende kjemikalier.
6. Når pumpen ikke er i bruk skal alle delene være helt tørre før den legges til oppbevaring. Den skal oppbevares varmt og tørt innendørs.

6. Skifte av filter i pumpen

Hvor ofte man skal skifte filter i pumpen er avhengig av hvor mange og hvor ofte poolen brukes. En grunnregel er at filteret skal skiftes/rengjøres hver tredje uke.

1. Trekk støpselet ut fra strømuttaket.
2. Ta silene bort fra pumpens inn- og utløp og sett i pluggene her.
3. Drei luftskruen på pumpens lokk moturs for å lette på trykket i pumpen.
4. Ta bort lokket (drei moturs) og ta ut filteret.
5. Skyll filteret med vann og hvis det ikke blir helt rent da, må filteret skiftes.
6. Sett filteret tilbake på plass og skru på lokket (drei medurs).
7. Fjern pluggene, sett på plass silene, la vannet fylle pumpen og slangene og luft pumpen.

7. Tømming, demontering og oppbevaring

1. Trekk pumpens støpsel ut fra strømuttaket.
2. Påse at tømmemunnstykket sitter godt montert på poolens innside.
3. Koble til en hageslange til adapterfestet og påse at den andre enden av slangen ligger lavere enn poolen for at den skal tømmes helt. Kontroller også at vannet som tømmes ut av poolen kan renne unna på en sikker måte.
4. Monter de medfølgende pluggene i pumpe slangenes inn- og utløp på poolens innside og fjern deretter slangene.
5. Monter adapterfestet på tømmeventilen ved å dreie det medurs.
6. Åpne dreneringspluggen på poolens innside slik at vannet starter å sive ut.
7. Fjern adapterfestet og hageslangen når poolen er helt tom.
8. Sett tilbake dreneringspluggen på innsiden av poolen.
9. Forsikre deg om at poolen er helt tør før den brettes sammen til oppbevaring. Fuktighet kan føre til mugg. **Tips:** Sammenbrettingen av poolen er enklest dersom den får ligge litt i direkte sollys før den legges sammen. Materialet er da mykere og mer smidig.
10. Når poolen er skikkelig tørr og sammenbrettet, skal den oppbevares inni en pressenning e.l.
11. Oppbevar poolen og alt tilbehøret innendørs, varmt og tørt.

8. Feilsøking for poolen

Problem	Mulig årsak	Tiltak
Den fylte poolen er ikke rund eller den heller til en side.	<ol style="list-style-type: none"> 1. Bretter i poolens bunn ble ikke tilstrekkelig jevnet ut før påfylling. 2. Sideveggene ble ikke tilstrekkelig trykket ut i begynnelsen av påfyllingen. Dette medfører at ringen på poolens kant er utenfor poolveggene. 3. Poolen er plassert på ujevn eller hellende mark. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Tøm poolen til det finnes et par cm vann igjen i poolen og jevn deretter ut så mange bretter som mulig. 2. Tøm poolen til det finnes et par cm vann igjen, trykk deretter ut veggene til de befinner sig utenfor ringen på poolens kant. 3. Påse at bakken under poolen er jevn og rett ut eventuelle ujevnheter.
Vannet i poolen blir blått, brunt eller svart når det behandles med klor første gangen.	<ol style="list-style-type: none"> 1. Klor forårsaker at mineralene som naturlig er i vannet oksiderer. Dette er ikke uvanelig. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Juster pH verden til 7,2–7,6. 2. Kjør filterpumpen til vannet har blitt klart. 3. Rengjør eller skift filter i pumpen.
Vannet er ikke klart og gjennomsiktig.	<ol style="list-style-type: none"> 1. For høy pH-verdi forårsaket av hardt vann. 2. For lavt klorinnhold. 3. Fremmede partikler i vannet. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Juster pH-verdien. 2. Kontroller klorinnholdet. 3. Rengjør eller skift filter i pumpen. Skyll føttene før du går oppi poolen.
Poolen lekker vann.	<ol style="list-style-type: none"> 1. Hull i duken. 2. Hull i pumpens slanger. 3. Slangeklemmene er ikke trukket godt nok til. 4. Fordamping pga. høy temperatur. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Duken kan repareres med spesielle lapper. 2. Reparer eller skift slanger. 3. Trekk til alle slangeklemmene godt. 4. Poolen kan tildekkes når den ikke er i bruk.
Vannet har en grønn nyanse eller grønne, brune eller sorte flekker. Bunnen på poolen er glatt og/eller vannet lukter ille.	<ol style="list-style-type: none"> 1. Algevekst. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Vannet bør behandles med hurtigklor (kjøpes separat). 2. Bruk bunnmunnstykket og skrubbe bunnen forsiktig. 3. Vannet bør testes kontinuerlig for å opprettholde riktig klornivå.
Vannet varmes ikke opp til et behagelig nivå.	<ol style="list-style-type: none"> 1. Poolen er blitt plassert på et skyggefylt sted. 2. Varmen forsvinner fra vannet. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Flytt poolen til et sted hvor den får mye sollys. 2. Poolen kan tildekkes når den ikke er i bruk.

9. Feilsøking for pumpen

Pumpen starter ikke.	<ul style="list-style-type: none"> • Kontroller at pumpen er koblet til strøm. • Er det strøm i strømuttaket? • Kontroller at pumpen ikke er for het. Hvis den er det vil et vern skru den av. La den avkjøles.
Pumpen starter, men pumper lite eller ikke noe vann.	<ul style="list-style-type: none"> • Kontroller at det ikke er hinder i vannflyten inn og ut av pumpen/slangene. • Kontroller og trekk til slangeklemmene. • Kontroller at slangene ikke er skadet. • Rengjør eller skift filter.
Vannet i bassenget blir ikke reint.	<ul style="list-style-type: none"> • Kontroller kjemikalienivået i poolen. • Rengjør eller skift filter. • La pumpen gå i lengre perioder enn tidligere og la den gå hver dag. • Kontroller at ikke silene i inn-/utløp er tette.

10. Avfallshåndtering

Når produktet skal kasseres, må det skje i henhold til lokale forskrifter. Er du usikker på hvordan du går fram, ta kontakt med lokale myndigheter.

11. Spesifikasjoner

Pool

Mål	4,2 × 0,90 m
Volum	Ca. 8700 liter

Pumpe

Spenning inn	230 V AC, 50 Hz
Spenning eliminator	12 V AC
Effekt	50 W
Kapasitet	Ca. 2000 liter/time
Maks. vanntemperatur	35 °C

Uima-allas, jossa 12 V:n pumppu

Tuotenro 18-4582
31-5005

Malli JL010207NE
JL010207ND

Lue käyttöohjeet ennen tuotteen käyttöönottoa ja säilytä ne tulevaa tarvetta varten. Pidätämme oikeuden teknisten tietojen muutoksiin. Emme vastaa mahdollisista teksti- tai kuvavirheistä. Jos laitteeseen tulee teknisiä ongelmia, ota yhteys myymälään tai asiakaspalveluun (yhteystiedot käyttöohjeen lopussa).

Sisällysluettelo

1. Uima-altaan turvallisuusohjeita	27
2. Pumpun turvallisuusohjeita	27
3. Asennus	28
a) Paikan valinta.....	28
b) Altaan asentaminen ja täyttäminen.....	28
c) Pumpun asentaminen	30
4. Altaan huoltaminen	30
5. Pumpun huoltaminen	31
6. Pumpun suodattimen vaihtaminen	31
7. Tyhjentäminen, purkaminen ja säilyttäminen	31
8. Altaan vianhaku	32
9. Pumpun vianhaku	33
10. Kierrättäminen	33
11. Tekniset tiedot	33

1. Uima-altaan turvallisuusohjeita

- Vallitsevien lakien ja ohjeiden noudattaminen, altaan eristäminen ja riittävien turvallisuus-toimenpiteiden noudattaminen on altaan omistajan vastuulla. On tärkeää, että altaan käyttäjä noudattaa viranomaisten ohjeita koskien altaan käyttöä.
- Älä tasoita altaan sijoituspaikkaa hiekalla. Sijoita allas paikkaan, joka on tasainen ja jota ei tarvitse tasoittaa. Jos uima-altaan sijoittamispaikka tulee tasoittaa hiekalla, paikka ei sovellu uima-altaalle.
- Älä anna lasten käyttää allasta ilman aikuisen jatkuvaa ja huolellista valvontaa.
- Uima-altaaseen ei saa sukeltaa eikä hypätä. Älä rakenna altaan viereen rakennelmia, joista altaaseen voisi hypätä. Uima-allas ei ole tarpeeksi syvä, jotta sinne voisi sukeltaa. Mikäli uima-altaaseen hypätään tai sukellaan, saattaa seurauksena olla vakava loukkaantuminen tai jopa kuolema.
- Uima-altaassa ja sen läheisyydessä ei saa leikkiä viljejä leikkejä. Uima-altaassa tai sen läheisyydessä olevat ihmiset saattavat loukkaantua, mikäli näitä ohjeita ei noudateta.
- Käsittele vettä jatkuvasti tarpeellisilla kemikaaleilla, jotta veteen ei synny haitallisia bakteereita (katso kohta 4. *Altaan huoltaminen*).
- Kerro lapsille, että uima-altaan vettä ei saa juoda. Muistuta myös lapsia käymään vessassa tarvittaessa.
- Säilytä altaan läheisyydessä aina turvallisuusvarusteita. Sopivia välineitä ovat esim. venehaka ja pelastusrenkas, johon on kiinnitetty köysi. Pidä myös altaan läheisyydessä hätänumeroa, uima-altaan järjestyssääntöjä ym.
- Uima-altaan alueen tulee olla hyvin valaistu, mikäli allasta käytetään pimeällä. Uima-altaan käyttäjien tulee voida nähdä pohja, turvakyltit, portaat ym. Anna sähkömiehen asentaa sopiva valaistus. Uima-altaan omistaja vastaa siitä, että viranomaisten ohjeita valaistuksesta noudatetaan.
- Peitä allas allasuojalla (myydään erikseen), kun allasta ei käytetä.

2. Pumpun turvallisuusohjeita

- Pumppua saa käyttää vain tämän altaan kanssa.
- Älä liitä pumpun virtajohtoa märin käsin.
- Liitä pumpun virtajohto ainoastaan maadoitettuun ja vikavirtasuojakytkimellä varustettuun pistorasiaan.
- Sijoita muuntaja vähintään 2 metrin etäisyydelle tai niin pitkälle, kuin 12 V:n liitäntäjohto yltää.
- Älä käytä jatkojohtoa. Älä käytä muuntajaa, jos verkkojohto on vaurioitunut.
- Älä kaiva johtoa maahan, ja varmista että ruohonleikkurit tms. eivät pääse vahingoittamaan johtoa.
- Varmista ennen pumpun käynnistämistä, että kaikki letkut ja letkupuristimet ovat kunnolla kiinni.
- Älä laita pumppua päälle ennen kuin allas on täytetty vedellä.
- Avaa ilmausruuvi ja päästä jäljellä oleva ilma ennen pumpun käynnistämistä.
- Älä pidä pumppua käynnissä silloin, kun altaassa on ihmisiä.
- Älä anna lasten käyttää pumppua. Ainoastaan aikuiset saavat käyttää pumppua.

3. Asennus

a) Paikan valinta

On tärkeää, että uima-altaan sijoituspaikka valitaan ENNEN altaan täyttämistä vedellä. Noudata seuraavia ohjeita paikan valinnassa, niin helpotat altaan asentamista ja teet myös altaan käytöstä mukavampaa:



1. Sijoituspaikan tulee olla vakaa, tasainen, eikä paikka saa olla viettävä.
Varoitus! Mikäli uima-allas sijoitetaan epätasaiselle pinnalle, se saattaa vuotaa tai se voi epämuodostua tai jopa lyyhistyä kasaan, mikä saattaa johtaa henkilö- tai omaisuusvahinkoihin altaassa tai sen lähistöllä. Älä tasoita altaan alla olevaa maata esim. hiekalla tai muulla materiaalilla.
2. Poista alueelta kivet, oksat ja muut terävät roskat ennen uima-altaan asentamista. Suosittelemme aluskankaan käyttämistä (saa alan liikkeistä).
3. Älä sijoita allasta sähkölinjan tai puiden alapuolelle, äläkä viittä metriä lähemmäs rakennuksia. Varmista myös, ettei sijoituspaikan alla ole kaapeleita, puhelinjohtoja tai kaasuputkia. Allasta ei saa sijoittaa puulevyjen tai muun puualustan päälle eikä öljypohjaisilla komponenteilla käsiteltyjen materiaalien päälle.
4. Älä sijoita allasta parvekkeiden tai muiden korkeiden rakenteiden tai vastaavien lähelle. Näin estetään ihmisten hyppääminen altaaseen korkealta, mikä saattaisi johtaa henkilövahinkoihin.
5. Valitse sijoituspaikka huolella ja ota myös huomioon, että kankaan alle jäävä nurmikko ja muut kasvit kuolevat. Vältä silti paikkoja, joissa kasvaa rikkaruohoja tai muita kasveja, jotka saattavat kasvaa altaan pohjakankaan läpi.
6. Allas kannattaa sijoittaa mahdollisuuksien mukaan suoraan auringonvaloon, sillä auringonvalo lämmittää altaan vettä.
7. Älä raahaa allasta maata pitkin. Uima-allas saattaa vahingoittua helposti, minkä vuoksi se tulee aina kantaa sijoituspaikalle.

b) Altaan asentaminen ja täyttäminen

Huom.!

Suosittelimme, että altaan asennukseen osallistuu kaksi henkilöä.

1. Jos käytät aluskangasta, levitä se paikkaan, johon sijoitat altaan. Varmista, että kangas on tasaisesti maan pinnalla, ja että se ei ole taittunut tai kasassa. Varmista, että pumpun virtajohto yltää pistorasiaan asti.
2. Avaa allas ja aseta se aluskankaan keskelle. Varmista, että pumpun liittimet ja tyhjennysreikä ovat oikealla puolella. **Huom.!** Älä raahaa allasta, sillä se saattaa vahingoittua.

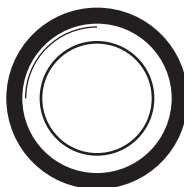
3. Taita allas auki ja aseta sivut ja pohja mahdollisimman tasaisiksi. **Vinkki:** Altaan asennus helpottuu, kun allas taitetaan auki ja sen annetaan olla muutama tunti au-
ringonvalossa ennen asentamista. Näin altaan materiaali pehmenee ja muotoutuu
helpommin asennusvaiheessa.
4. Täytä altaan reunan rengas ilmalla ja pidä sitä altaan keskellä. Rengas tulee täyttää
noin 85 %:iin asti. Älä yritä täyttää siihen enempää ilmaa. Mikäli rengas ylitätetään,
se saattaa ratketa tai hajota liitoksista.

5. Aseta mukana tulevat tulpat (altaan sisäpu-
olelta) veden sisään- ja ulostuloaukkoihin ja
sulje tyhjennysaukko.



6. Varmista, että ylärengas on keskellä ja että altaan seinät ovat renkaan ulkopuolella.
Täytä altaaseen muutama sentti vettä ja taita kaikki pohjassa olevat rypyt ja taitteet
auki. Taita sekä altaan sisäpuolelta, että ulkopuolelta vetämällä.
7. Jatka altaan täyttämistä vedellä. **Huom.!** Mikäli allas kallistuu sivulle tai muotoutuu
munan muotoiseksi, **lopeta täyttäminen!** Altaan sijoituspaikka ei ole tarpeeksi
tasainen, tai altaan seiniä ei ole suoristettu tarpeeksi. Tyhjennä allas ja poista ong-
elma, ennen kuin jatkat altaan täyttämistä.
8. Allas nousee sitä mukaan, kun sitä täytetään. Tarkasta täytön aikana, että allas ei
vuoda. Valvo täyttöä kunnolla, ja varmista, ettei mitään epätavallista tapahdu.
9. Lopeta täyttäminen, kun vesi yltää ilmalla täytettävän renkaan alareunaan ja altaan
seinät ovat tasaiset! Allasta vasten ei saa hyppiä, istua tai nojata voimakkaasti,
sillä se saattaa johtaa altaan romahtamiseen.

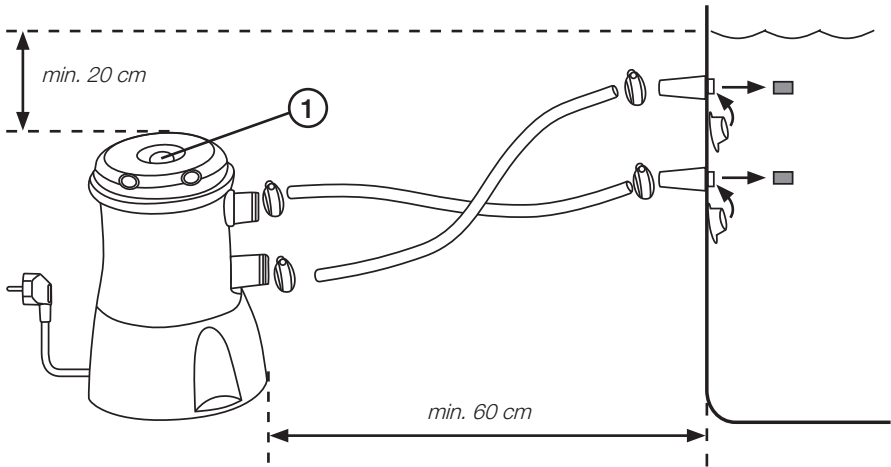
10. Oikein sijoitettu ja täytetty allas
ylhäältä nähtynä.



11. Mikäli allas täyttyy vahingossa liikaa esim. sateella, tyhjennä ylimääräinen vesi pois.
Altaan vesi saa yltää korkeintaan ilmalla täytettävän renkaan alalaitaan.

c) Pumpun asentaminen

1. Asenna pumppu vähintään 20 cm altaan veden pinnan alapuolelle, jotta pumppu toimisi kunnolla.
2. Sijoita pumppu vähintään 60 cm:n päähän altaasta.
3. Käytä mukana tulevia letkukiristimiä ja liitä yksi letkuista altaan sisääntuloaukkoon (ylempi letkuliitântä) ja toinen pää pumpun ulostuloaukkoon (alempi letkuliitântä).
4. Liitä toinen letku altaan ulostuloaukkoon (alempi letkuliitântä) ja toinen pää pumpun sisääntuloaukkoon (ylempi letkuliitântä). Kiristä kaikki letkukiristimet kunnolla.
5. Irrota altaan sisään- ja ulostuloaukkojen tulpat ja aseta mukana tulevat sihdit.
6. Anna letkujen ja pumppujen täytyä vedellä. Älä käynnistä pumppua ilman vettä.
7. Avaa pumpun yläpäässä olevaa ilmausruvia varoen 1–2 kierrosta päästäaksesi mahdollisesti jäljellä olevan ilman pois. Sulje tämän jälkeen ilmausruvi.
8. Varmista, että pumppu seisoo tukevasti. Pumpan tulee aina olla pystyasennossa!
9. Älä sijoita pumppua korkeaan heinikkoon. Heinät saattavat johtaa pumpun ylikuumentumiseen.
10. Liitä pumpun virtajohto ainoastaan maadoitettuun ja vikavirtasuojakytkimellä varustettuun pistorasiaan.



4. Altaan huoltaminen

- Vaikka suodatinpumppu poistaa lian ja roskat tehokkaasti vedestä, tulee altaassa käyttää säännöllisesti ja ohjeiden mukaan tiettyjä kemikaaleja, jotta vesi pysyy puhtaana ja kirkaana.
- Tarkasta vedenlaatu säännöllisesti, jotta osaat lisätä oikeita kemikaaleja. Testiliuskoja ja kemikaaleja voi ostaa Clas Ohlsonilta.
- Kemikaalit: tutustu kotisivuilla www.clasohlson.fi oleviin allastuotteisiin.
- Poista lehdet ja muut roskat veden pinnalta haavin (saa alan liikkeistä) avulla.
- Pohja kannattaa puhdistaa puutarhaletkuun liitettävällä pohjaimurilla (saa alan liikkeistä).

5. Pumpun huoltaminen

- Käytä pumpppua noin 4–6 tuntia päivässä, mutta älä silloin, kun altaassa on ihmisiä.
- Älä anna pumpun käydä liian pitkään (erityisesti lämpiminä päivinä), sillä pumpppu saattaa ylikuumentua ja vahingoittua.
- Pumpppu ei kaipaa voitelua eikä muuta huoltamista.
- Irrota pumpun virtajohto aina pistorasiasta aina ennen pumpun huoltotöitä.
- Puhdista laite ulkopuolisesti kevyesti kostutetulla liinalla. Älä käytä liuottimia tai syövyttäviä kemikaaleja.
- Varmista, että pumpun kaikki osat ovat täysin kuivia, ennen kuin asetat pumpun säilytykseen sisälle lämpimään ja kuivaan tilaan.

6. Pumpun suodattimen vaihtaminen

Suodattimen vaihtoväli riippuu siitä, kuinka usein altaassa uidaan. Pääsääntöisesti suodatin tulee vaihtaa/puhdistaa kolmen viikon välein.

1. Irrota pumpun virtajohto pistorasiasta.
2. Irrota pumpun sisään- ja ulostuloaukkojen sihdit ja laita tulpat paikoilleen.
3. Vähennä pumpun painetta kiertämällä pumpun päällä olevaa ilmausruvia vastapäivään.
4. Irrota pumpun kansi (vastapäivään kiertämällä) ja irrota suodatin.
5. Huuhtelee suodatin vedellä. Jos peseminen ei riitä, vaihda suodatin uuteen.
6. Asenna suodatin takaisin tai laita uusi suodatin tilalle ja kierrä pumpun kansi pumppuun (myötäpäivään).
7. Irrota tulpat, laita sihdit paikoilleen ja anna veden täyttää pumpppu ja letkut ja poistaa ilma pumpusta.

7. Tyhjentäminen, purkaminen ja säilyttäminen

1. Irrota suodatinpumpun virtajohto pistorasiasta.
 2. Varmista, että tyhjennysuutin on asennettu kunnolla altaan sisäpuolelle.
 3. Liitä puutarhaletku sovitinkiinnikkeeseen ja varmista, että letkun toinen pää on altaan alapuolella, jotta allas tyhjenee kunnolla. Varmista myös, että altaasta tyhjennettävä vesi poistuu hallitusti.
 4. Asenna pakkauksessa olevat tulpat pumpppuletkujen sisään- ja ulostuloaukkoihin altaan sisäpuolella ja poista sen jälkeen letkut.
 5. Asenna sovitinkiinnike tyhjennysventtiiliin myötäpäivään kiertämällä.
 6. Avaa altaan sisäpuolella oleva tyhjennystulppa, jotta vesi pääsee virtaamaan ulos.
 7. Poista sovitinkiinnike ja puutarhaletku, kun allas on täysin tyhjä.
 8. Laita tyhjennystulppa takaisin altaan sisäpuolelle.
 9. Varmista, että allas on täysin tyhjä ennen kuin taitat sen kokoon säilytyksen ajaksi. Pienikin jäljelle jäävä kosteus saattaa aiheuttaa altaan homehtumisen.
- Vinkki:** Altaan kokoontaittaminen helpottuu, jos allas saa olla auringonvalossa muutaman tunnin ennen kokoontaittamista. Näin altaan materiaali pehmenee ja notkenee.
10. Kun allas on täysin tyhjä ja se on taitettu kokoon, sitä tulee säilyttää aluskankaaseen, suojapeitteeseen ym. käärittynä.
 11. Säilytä allasta ja kaikkia tarvikkeita lämpimässä ja kuivassa sisätilassa.

8. Altaan vianhakutaulukko

Ongelma	Syy	Toimenpiteet
Täytetty allas ei ole pyöreä, tai se kallistuu.	<ol style="list-style-type: none"> Altaan pohjan taitoksia ei ole suoristettu kunnolla ennen täyttöä. Sivuseiniä ei ole painettu ulos riittävästi täytön alkuvaiheessa. Tästä johtuen altaan yläreunan rengas on reunan ulkopuolella. Allas on kuoppaisella tai viettävällä pinnalla. 	<ol style="list-style-type: none"> Tyhjennä allas niin, että jäljellä on muutama sentti vettä ja suorista tämän jälkeen kaikki taitokset mahdollisimman huolellisesti. Tyhjennä allas niin, että jäljellä on muutama sentti vettä, paina seiniä, kunnes ne ovat altaan renkaan ulkopuolella. Varmista, että allas on tasaisella alustalla, tasoita mahdolliset epätasaisuudet.
Vesi muuttuu siniseksi, ruskeaksi tai mustaksi, kun sitä käsitellään kloorilla ensimmäistä kertaa.	<ol style="list-style-type: none"> Kloori hapettaa veden mineraaleja. Tämä on tavallista, jos vettä tulee eri lähteistä. 	<ol style="list-style-type: none"> Säädä pH-arvoksi 7,2–7,6. Käytä suodatinpumpppua, kunnes vesi kirkastuu. Puhdista tai vaihda suodatin.
Vesi ei ole kirkasta ja läpinäkyvää.	<ol style="list-style-type: none"> Kovan veden aiheuttama liian korkea pH-arvo. Liian pieni klooripitoisuus. Vieraita hiukkasia vedessä. 	<ol style="list-style-type: none"> Säädä pH-arvoa. Tarkasta klooripitoisuus. Puhdista tai vaihda suodatin. Huuhtele jalat ennen altaaseen menoa.
Allas vuotaa.	<ol style="list-style-type: none"> Allaskankaassa on naarmuja tai reikiä. Suodatinpumpun letkuissa on naarmuja tai reikiä. Letkukiristimiä ei ole kiristetty kunnolla. Korkeasta lämpötilasta johtuvaa haihtumista. 	<ol style="list-style-type: none"> Allaskangasta voi paikata paikkauslapuilla (myydään erikseen). Korjaa tai vaihda letkut. Kiristä kaikki letkukiristimet kunnolla. Peitä allas, kun sitä ei käytetä.
Vedessä on vihreä sävy, tai allaskankaassa näkyy vihreitä, ruskeita tai mustia tahroja. Altaan pohja tuntuu liukkaalta ja/tai allas haisee epämiellyttävältä.	<ol style="list-style-type: none"> Altaassa kasvaa levää. 	<ol style="list-style-type: none"> Käsittele vesi pikakloorilla (myydään erikseen). Käytä pohjaimusuutinta (myydään alan liikkeissä) tai hankaa allaskangas varoen puhtaaksi. Testaa vesi säännöllisesti ylläpitääksesi oikeaa klooritasoa.
Vesi ei lämpene riittävästi.	<ol style="list-style-type: none"> Allas on sijoitettu liian varjoisaan paikkaan. Lämpö katoaa vedestä. 	<ol style="list-style-type: none"> Siirrä allas paikkaan, jossa se on kokonaan auringossa. Peitä allas, kun sitä ei käytetä.

9. Pumpun vianhaku

Pumppu ei käynnisty.	<ul style="list-style-type: none"> Tarkasta, että pumpun virtajohto on pistorasiassa. Onko pistorasiassa jännitettä? Varmista, että pumppu ei ole liian kuuma. Jos pumppu on liian kuuma, se ei käynnisty. Anna pumpun jäähtyä.
Pumppu käynnistyy, mutta se pumppaa liian vähän tai ei ollenkaan.	<ul style="list-style-type: none"> Varmista, ettei veden sisään- ja ulostuloaukoissa tai letkuissa ole esteitä. Tarkasta ja kiristä letkunkiristimet. Varmista, että letkut eivät ole vioittuneet. Puhdista tai vaihda suodatin.
Altaan vesi ei puhdistu.	<ul style="list-style-type: none"> Tarkasta altaan kemikaaliarvot (käyttöohjeen luku 4). Puhdista tai vaihda suodatin. Anna pumpun käydä pidempään päivittäin. Tarkasta, että sisään-/ulostulon sihdit eivät ole tukossa.

10. Kierrättäminen

Kierrätä tuote asianmukaisesti, kun poistat sen käytöstä. Tarkempia kierrätysohjeita saat kuntasi jäteneuvonnasta.

11. Tekniset tiedot

Allas

Mitat	4,2 × 0,90 m
Tilavuus	Noin 8 700 litraa

Pumppu

Jännite (sisään)	230 V AC, 50 Hz
Muuntajan jännite	12 V AC
Teho	50 W
Kapasiteetti	Noin 2 000 litraa/tunti
Veden maks.lämpötila	35 °C

Aufblasbarer Pool

Art.Nr. 18-4582 Modell JL010207NE
31-5005 JL010207ND

Vor Inbetriebnahme die komplette Bedienungsanleitung durchlesen und aufbewahren. Irrtümer, Abweichungen und Änderungen behalten wir uns vor. Bei technischen Problemen oder anderen Fragen freut sich unser Kundenservice über eine Kontaktaufnahme (Kontakt siehe Rückseite).

Inhaltsverzeichnis

1. Sicherheitsvorschriften für den Pool	35
2. Sicherheitsvorschriften für die Pumpe	35
3. Installation/Aufstellung	36
a) Wahl des Standortes.....	36
b) Aufstellung des Pools und Befüllung mit Wasser	37
c) Einbau der Pumpe	38
4. Pflege und Wartung des Pools	39
5. Pflege und Wartung der Pumpe	39
6. Wechsel des Pumpenfilters	40
7. Ablassen des Wassers, Zerlegen des Pools und	40
Aufbewahrung	40
8. Fehlersuchdiagramm für den Pool	41
9. Fehlersuchdiagramm für die Pumpe	42
10. Hinweise zur Entsorgung	43
11. Technische Daten	43

1. Sicherheitsvorschriften für den Pool

- Der Pooleigentümer ist dafür verantwortlich, sich vor der Aufstellung des Pools über die lokalen Bestimmungen und Gesetze bezüglich der Aufstellung des Pools und den Absperrungen zu informieren. Er muss die Richtlinien befolgen und entsprechende Sicherheitsmaßnahmen ergreifen. Die Bestimmungen der Behörden zur Verwendung eines Pools müssen eingehalten werden.
- Für den Ausgleich des Untergrunds, auf dem der Pool aufgestellt werden soll, nie Sand verwenden. Den Pool an einem Standort aufstellen, der von Natur aus eben ist und nicht nachbearbeitet werden muss. Wenn Sand benötigt wird, um den Standort auszugleichen und eben zu machen, ist dieser Standort für einen Pool ungeeignet.
- Keine Kinder unbeaufsichtigt im Pool baden lassen. Kinder müssen ununterbrochen von einem Erwachsenen beaufsichtigt werden.
- Nicht zulassen, dass im Pool getaucht oder in den Pool gesprungen wird. Keine turmartigen Konstruktionen zum Springen in den Pool bauen, da die Wassertiefe des Pools dafür nicht ausreicht. Eine Nichtbeachtung kann schwere Verletzungen oder den Tod zur Folge haben.
- Keine aktionsreichen Spiele oder Sportarten in oder um den Pool herum gestatten. Eine Nichtbeachtung kann schwere Verletzungen zur Folge haben.
- Das Wasser fortwährend mit den erforderlichen Chemikalien behandeln, damit sich keine schädlichen Bakterien entwickeln können (siehe Kapitel 4. *Pflege und Wartung*).
- Dafür sorgen, dass Kinder das Poolwasser nicht trinken. Kinder anweisen, zum Urinieren die Toilette aufzusuchen.
- Rettungs-ausrüstung in der unmittelbaren Nähe des Pools aufbewahren. Geeignete Utensilien sind u. a. ein Bootshaken mit einem Rettungsring, an dem ein Seil angebracht ist. Sorgen Sie dafür, dass die Notfallnummern, die Vorschriften zur Poolnutzung usw. ausgehängt werden.
- Wenn der Pool am Abend verwendet werden soll, den Platz beleuchten. Es ist wichtig, dass alle, die im Pool baden, den Boden, die Sicherheitsschilder, die Wege usw. sehen können. Von einem Elektriker eine adäquate Beleuchtung installieren lassen. Der Pooleigentümer haftet dafür, dass die Vorschriften der Behörden in Bezug auf die Beleuchtung eingehalten werden.
- Den Pool mit einer Poolabdeckplane (separat erhältlich) abdecken, wenn er nicht verwendet wird.

2. Sicherheitsvorschriften für die Pumpe

- Die Pumpe ist nur für die Anwendung in diesem Pool vorgesehen.
- Das Netzkabel der Pumpe nie mit feuchten/nassen Händen an der Netzsteckdose anschließen.
- Das Netzkabel der Pumpe darf nur an einer geerdeten Schutzkontaktsteckdose angeschlossen werden.
- Den Ableiter mindestens 2 Meter vom Pool entfernt oder so weit, wie es das 12-V-Anschlusskabel zulässt, platzieren.
- Kein Verlängerungskabel verwenden und den Ableiter nie verwenden, wenn das Netzkabel beschädigt ist.

- Das Kabel nie vergraben. Darauf achten, dass es nicht von einer Motorsense oder anderen Gerätschaften durchtrennt werden kann.
- Vor dem Starten der Pumpe sicherstellen, dass alle Schläuche und Schlauchschellen ordnungsgemäß angebracht sind.
- Die Pumpe erst starten, wenn der Pool mit Wasser befüllt ist.
- Vor dem Starten der Pumpe die Entlüftungsschraube öffnen und die vorhandene Luft ablassen.
- Die Pumpe nie laufen lassen, wenn sich Personen im Pool befinden.
- Die Pumpe nie von Kindern bedienen lassen. Ein Erwachsener muss die Pumpe starten und bedienen.

3. Installation/Aufstellung

a) Wahl des Standortes

Es ist besonders wichtig, einen geeigneten Platz für den Pool zu finden, bevor er mit Wasser befüllt wird. Um die Aufstellung so einfach wie möglich zu gestalten, und damit der Pool sorgenfrei verwendet werden kann, sind bei der Auswahl eines geeigneten Aufstellungsortes folgende Richtlinien zu befolgen:



1. Darauf achten, dass ein stabiler, ebener und waagerechter Standort gewählt wird. Achtung: Pools, die auf unebenen Oberflächen aufgestellt werden, können lecken, sich verformen oder ins Rutschen kommen, was zu Schäden am Eigentum oder Verletzungen der Personen in oder um den Pool führen kann. Nie Sand oder ein anderes Material zum Ausgleich des Untergrundes unter dem Pool verwenden.
2. Vor dem Auslegen des Pools Steine, Zweige, Verschmutzungen und andere scharfkantige Objekte vom Untergrund aufsammeln. Ggf. eine Bodenplane verwenden (im Fachhandel erhältlich).
3. Keinen Standort direkt unter Stromleitungen, Drähten oder in einem Abstand von weniger als fünf Metern zu Gebäuden wählen. Sicherstellen, dass keine vergrabenen Kabel, Telefon- oder Gasleitungen am gewünschten Standort vorhanden sind. Auch keinen Standort mit Holzplatten, einem Holzuntergrund oder einem anderen Untergrund, der mit Komponenten auf Ölbasis behandelt wurde, verwenden.
4. Den Pool nicht in die Nähe von Balkonen oder anderen Erhöhungen platzieren. Personen können dazu angeleitet werden, aus größeren Höhen in den Pool zu springen, was zu Verletzungen führen kann.
5. Den Standort für den Pool sorgfältig auswählen, da der Rasen und andere Pflanzen unter dem Pool absterben werden. Darüber hinaus sollten Standorte mit Unkräutern, die durch die Bodenplane und den Boden des Pools wachsen können, vermieden werden.

6. Nach Möglichkeit sollte der Pool an einem Standort mit direkter Sonneneinstrahlung aufgestellt werden, da sich dadurch das Poolwasser gut aufwärmt.
7. Den Pool nie über den Boden schleifen. Der Pool ist ein empfindliches Produkt, das Schaden nehmen kann – er muss an den gewünschten Standort getragen werden.

b) Aufstellung des Pools und Befüllung mit Wasser

Hinweis:

Es wird nachdrücklich empfohlen, dass zwei Personen bei der Aufstellung des Pools behilflich sind.

1. Bei Verwendung einer Bodenplane die Plane ausrollen und auf den für den Pool gewählten Standort legen. Darauf achten, dass die Bodenplane glatt und faltenlos auf dem Boden aufliegt. Sicherstellen, dass der Netzstecker für die Pumpe auf sichere Weise an einer Netzsteckdose angeschlossen ist.
2. Den Pool auspacken und mittig auf die Bodenplane legen, falls vorhanden. Darauf achten, dass die Anschlüsse der Pumpe sowie das Ablassloch in eine geeignete Richtung weisen. **Hinweis:** Den Pool nie ziehen, da dadurch Risse und andere Schäden entstehen können.
3. Den Pool auswickeln und die Seiten und den Boden so gleichmäßig wie möglich auslegen. **Tipp:** Das Aufstellen des Pools ist einfacher, wenn dieser einige Stunden der direkten Sonneneinstrahlung ausgesetzt ist, bevor er aufgestellt wird. Auf diese Weise wird das Poolmaterial weicher und geschmeidiger und lässt sich beim Aufstellen besser formen.
4. Den oberen Ring des Pools mit Luft füllen und in der Poolmitte halten. Der Ring muss zu ca. 85 % befüllt werden. Nicht versuchen, ihn mit mehr Luft zu füllen. Wenn zu viel Luft eingefüllt wird, kann der Ring Risse bekommen oder die Nähte können platzen.
5. Die im Lieferumfang enthaltenen Stopfen (von der Poolinnenseite) in die Ein- und Auslasslöcher der Pumpe einführen und das Ablassloch verschließen.



6. Darauf achten, dass der oberste Ring in der Mitte liegt und dass sich die Poolwände außerhalb des Rings befinden. Den Pool wenige cm mit Wasser befüllen und alle Falten aus dem Boden entfernen - einerseits aus dem Poolinneren und andererseits durch vorsichtiges Ziehen am Poolboden von außen.
7. Den Pool weiter mit Wasser befüllen. **Hinweis:** Wenn sich der Pool zu einer Seite zu neigen beginnt, oder wenn er eine ovale Form annimmt, **kein Wasser mehr einfüllen.** In diesem Fall ist der Standort des Pools nicht eben genug oder die Poolwände sind nicht weit genug nach außen gezogen worden. Den Pool wieder entleeren und das Problem beheben, bevor der Pool wieder mit Wasser befüllt wird.

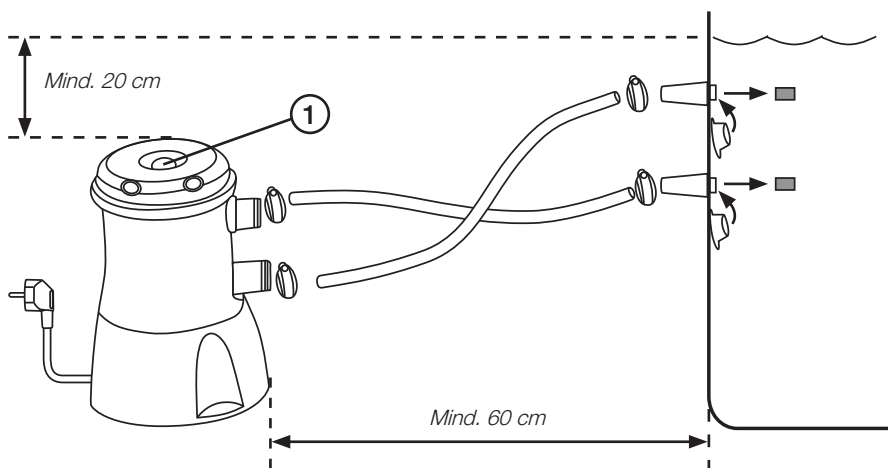
1. Der Pool richtet sich während der Befüllung auf. Während der Befüllung sicherstellen, dass kein Wasser aus dem Pool austritt. Die Befüllung sorgfältig überwachen und sicherstellen, dass keine abnormen Ereignisse auftreten.
2. Wenn das Wasser den Boden des aufblasbaren Ringes erreicht und die Poolwände aufgerichtet und fest sind, ist der Pool voll. Kein Wasser mehr einfüllen! Niemanden auf die aufblasbaren Ringe springen, sitzen oder sich schwer auf die aufblasbaren Ringe lehnen lassen, da der Pool dadurch kollabieren kann.
3. Der Pool, wie er von oben aussehen soll, korrekt aufgestellt und mit Wasser gefüllt.



4. Wenn der Pool versehentlich oder durch Regenwasser zu stark befüllt wurde, das überschüssige Wasser ablassen. Der Pool darf nie mehr Wasser führen als bis zum unteren Rand des aufblasbaren Ringes.

c) Einbau der Pumpe

1. Die Pumpe mindestens 20 cm tiefer als die Wasseroberfläche im Pool platzieren, damit sie optimal funktioniert.
2. Die Pumpe mindestens 60 cm von den Poolseiten entfernt platzieren.
3. Mit den im Lieferumfang enthaltenen Schlauchschellen einen der Schläuche mit dem einen Ende am Einlass des Pools (oberer Schlauchanschluss) und mit dem anderen Ende am Pumpenauslass (unterer Schlauchanschluss) anschließen.
4. Den anderen Schlauch mit dem einen Ende am Auslass des Pools (unterer Schlauchanschluss) und mit dem anderen Ende am Pumpeneinlass (oberer Schlauchanschluss) anschließen. Alle Schlauchschellen ordnungsgemäß anziehen.
5. Die Stopfen aus dem Ein- und Auslass des Pools entfernen und die im Lieferumfang enthaltenen Siebe einsetzen.
6. Die Schläuche und die Pumpe mit Wasser füllen lassen. Die Pumpe nie ohne Wasser starten.
7. Die Entlüftungsschraube (1) ganz oben an der Pumpe vorsichtig um 1 bis 2 Umdrehungen entgegen dem Uhrzeigersinn öffnen, um ggf. vorhandene Luft abzulassen. Die Entlüftungsschraube dann wieder schließen.
8. Sicherstellen, dass die Pumpe gerade steht. Sie muss stets aufrecht stehen.
9. Die Pumpe nicht in hohem Gras platzieren, dadurch kann sie sich überhitzen.
10. Das Netzkabel stets an einer geerdeten Schutzkontaktsteckdose anschließen.



4. Pflege und Wartung des Pools

- Zwar werden Schmutz und Verunreinigungen wirksam mithilfe der Filterpumpe aus dem Wasser entfernt, es ist jedoch ratsam, ordnungsgemäß und konsequent bestimmte Chemikalien zu verwenden, um das Wasser im Pool rein und klar zu halten.
- Die Wasserqualität regelmäßig überprüfen, um so die richtigen Chemikalien zuzusetzen. Teststreifen und Chemikalien sind bei Clas Ohlson erhältlich.
- Chemikalien: siehe Website www.clasohlson.de.
- Ggf. einen Laubkescher (im Fachhandel erhältlich) zum Entfernen von Laub und anderen Verunreinigungen auf der Wasseroberfläche verwenden.
- Zur Bodenreinigung ggf. eine Bodensaugdüse (im Fachhandel erhältlich) verwenden, die vom Gartenschlauch betrieben wird.

5. Pflege und Wartung der Pumpe

- Die Pumpe ca. 4 bis 6 Stunden/Tag laufen lassen, jedoch nie, wenn jemand im Pool badet.
- Die Pumpe nicht zu lange in Betrieb lassen, insbesondere nicht an sehr warmen Tagen, da sie sich überhitzen und Schaden nehmen kann.
- Die Pumpe verfügt über keine zu schmierenden oder zu wartenden Teile.
- Wenn Arbeiten an der Pumpe durchgeführt werden müssen, stets den Netzstecker aus der Netzsteckdose ziehen.
- Zur äußeren Reinigung der Pumpe nur ein leicht angefeuchtetes Tuch verwenden. Niemals Lösungsmittel oder scharfe Chemikalien verwenden.
- Wenn die Pumpe nicht verwendet wird, sicherstellen, dass alle Teile ganz trocken sind, bevor diese drinnen, an einem warmen und trockenen Ort, aufbewahrt wird.

6. Wechsel des Pumpenfilters

Die Häufigkeit des Filterwechsels/der Filterreinigung ist davon abhängig, wie viele Personen wie oft darin baden. In der Regel muss der Filter jedoch alle drei Wochen ausgetauscht/gereinigt werden.

1. Den Netzstecker der Pumpe aus der Netzsteckdose ziehen.
2. Die Siebe aus den Ein- und Auslassöffnungen der Pumpe entfernen und die Stopfen einsetzen.
3. Die Entlüftungsschraube an der Pumpe im Uhrzeigersinn drehen, um den Druck aus der Pumpe abzulassen.
4. Die Pumpenabdeckung (durch Drehen entgegen dem Uhrzeigersinn) entfernen und den Filter herausnehmen.
5. Den Filter mit Wasser abspülen. Wird er nicht ordentlich rein, den Filter auswechseln.
6. Den Filter oder einen neuen Filter einsetzen und die Abdeckung an der Pumpe anschrauben (im Uhrzeigersinn drehen).
7. Die Stopfen entfernen, die Siebe wieder einsetzen. Sicherstellen, dass sich die Pumpe und Schläuche mit Wasser füllen und die Pumpe entlüften.

7. Ablassen des Wassers, Zerlegen des Pools und Aufbewahrung

1. Den Netzstecker der Filterpumpe aus der Netzsteckdose ziehen.
2. Darauf achten, dass die Ablassdüse ordnungsgemäß auf der Poolinnenseite montiert ist.
3. Einen Gartenschlauch an der Adapterhalterung anschließen und darauf achten, dass das andere Ende des Schlauchs tiefer als der Pool liegt, wenn dieser ganz geleert werden soll. Ferner sicherstellen, dass das Wasser, das aus dem Pool abgelassen wird, auf sichere Weise ablaufen kann.
4. Die im Lieferumfang enthaltenen Stopfen an den Ein- und Auslasslöchern der Pumpenschläuche auf der Innenseite des Pools anbringen und die Schläuche dann entfernen.
5. Die Adapterhalterung durch Drehen im Uhrzeigersinn am Ablassventil anbringen.
6. Den Ablassstopfen auf der Innenseite des Pools öffnen, sodass das Wasser herauszufließen beginnt.
7. Die Adapterhalterung und den Gartenschlauch wieder entfernen, wenn der Pool vollständig geleert ist.
8. Den Ablassstopfen wieder auf der Poolinnenseite anbringen.
9. Sicherstellen, dass der Pool vollkommen trocken ist, bevor er zur Aufbewahrung zusammengelegt wird. Bei der geringsten Restfeuchtigkeit kann es zu Schimmelbildung kommen. **Tipp:** Das Zusammenlegen des Pools ist einfacher, wenn dieser einige Stunden der direkten Sonneneinstrahlung ausgesetzt ist, bevor er zusammengelegt (aufgewickelt) wird. Auf diese Weise wird das Poolmaterial weicher und geschmeidiger.
10. Wenn der Pool vollkommen trocken und zusammengelegt ist, muss er zur Aufbewahrung in eine Bodenplane, Persenning usw. eingeschlagen werden.
11. Den Pool und alles zugehörige Zubehör drinnen, an einer warmen und trockenen Stelle, aufbewahren.

8. Fehlersuchdiagramm für den Pool

Problem	Ursache	Maßnahme
Der gefüllte Pool ist nicht rund bzw. er neigt sich zu einer Seite.	<ol style="list-style-type: none"> 1. Falten im Boden des Pools wurden vor dem Befüllen nicht sorgfältig entfernt. 2. Die Seitenwände wurden zu Beginn der Befüllung nicht ausreichend herausgedrückt, sodass sich der Rand des Poolrings außerhalb der Poolwände befindet. 3. Der Pool wurde auf einem unebenen oder einem schrägen Untergrund aufgestellt. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Den Pool entleeren, bis nur noch wenige cm Wasser vorhanden sind. Dann so viele Falten wie möglich glätten. 2. Den Pool entleeren, bis nur noch wenige cm Wasser vorhanden sind. Dann die Wände herausdrücken, bis sie sich außerhalb des Rings auf der Poolkante befinden. 3. Darauf achten, dass der Boden unter dem Pool eben ist. Ggf. vorhandene Unebenheiten beheben.
Das Wasser wird blau, braun oder schwarz, nachdem es zum ersten Mal mit Chlor behandelt wurde.	<ol style="list-style-type: none"> 1. Das Chlor oxidiert die Mineralstoffe im Wasser. Es ist üblich, dass das Wasser aus verschiedenen Quellen kommt. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Den pH-Wert auf 7,2–7,6 einstellen. 2. Die Filterpumpe betreiben, bis das Wasser klar ist. 3. Den Filter reinigen oder austauschen.
Das Wasser ist nicht klar und durchsichtig.	<ol style="list-style-type: none"> 1. Ein durch hartes Wasser verursachter zu hoher pH-Wert. 2. Unzureichender Chlorgehalt. 3. Fremdkörper im Wasser. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Den pH-Wert einstellen. 2. Den Chlorgehalt kontrollieren. 3. Den Filter reinigen oder austauschen. Die Füße abspülen, bevor der Pool betreten wird.
Aus dem Pool tritt Wasser aus.	<ol style="list-style-type: none"> 1. Risse oder Löcher im Produkt. 2. Risse oder Löcher in den Schläuchen der Filterpumpe. 3. Die Schlauchschellen sind nicht richtig angezogen. 4. Verdunstung auf Grund von hohen Temperaturen. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Die Poolplane lässt sich mit speziellen Flickern reparieren (separat erhältlich). 2. Schläuche reparieren oder auswechseln. 3. Alle Schlauchschellen ordnungsgemäß anziehen. 4. Den Pool bei Nichtbenutzung abdecken.

<p>Das Wasser sieht grünlich oder bräunlich aus oder es sind schwarze Flecken auf der Poolplane erkennbar. Der Boden des Pools fühlt sich glatt an und/oder es herrscht ein unangenehmer Geruch.</p>	<ol style="list-style-type: none"> 1. Es sind Algen im Pool gewachsen. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Das Wasser mit schnell wirkendem Chlor behandeln (separat erhältlich). 2. Eine Bodenabsaugdüse verwenden (im Fachhandel erhältlich) oder den Poolboden vorsichtig abschrubben. 3. Das Wasser kontinuierlich überprüfen, um den richtigen Chlorpegel beizubehalten.
<p>Das Wasser erwärmt sich nicht auf eine angenehme Badetemperatur.</p>	<ol style="list-style-type: none"> 1. Der Pool wurde an einem zu schattigen Standort aufgestellt. 2. Die Wärme verschwindet aus dem Wasser. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Den Pool an einem Ort neu aufstellen, der komplett der Sonne ausgesetzt ist. 2. Den Pool bei Nichtbenutzung abdecken.

9. Fehlersuchdiagramm für die Pumpe

<p>Die Pumpe startet nicht.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Überprüfen, ob das Netzkabel der Pumpe an der Netzsteckdose angeschlossen ist. • Kommt Strom aus der Netzsteckdose? • Sicherstellen, dass die Pumpe nicht zu heiß ist, da sie dadurch möglicherweise nicht mehr anspringt. Abkühlen lassen.
<p>Die Pumpe springt an, pumpt aber nur wenig oder kein Wasser.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Sicherstellen, dass der Wasserfluss am Ein-/Auslass oder in den Schläuchen ungehindert fließen kann. • Schlauchschellen überprüfen und bei Bedarf anziehen. • Sicherstellen, dass die Schläuche unbeschädigt sind. • Filter reinigen oder wechseln.
<p>Das Wasser im Pool wird nicht gereinigt.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Den Chemikalienpegel im Pool überprüfen (siehe 4. <i>Pflege und Wartung des Pools</i>). • Filter reinigen oder wechseln. • Pumpe über längere Zeiträume als zuvor laufen lassen, jeden Tag. • Sicherstellen, dass die Siebe im Ein-/Auslass nicht verstopft sind.

10. Hinweise zur Entsorgung

Bitte das Produkt entsprechend den lokalen Bestimmungen entsorgen. Weitere Informationen sind von der Gemeinde oder den kommunalen Entsorgungsbetrieben erhältlich.

11. Technische Daten

Pool

Abmessungen	4,2 × 0,90 m
Volumen	Ca. 8700 Liter

Pumpe

Spannungseingang	230 VAC, 50 Hz
Überspannungsschutz	12 VAC
Leistung	50 W
Fassungsvermögen	Ca. 2000 Liter/Stunde
Max. Wassertemperatur	35 °C

SVERIGE

KUNDTJÄNST tel: 0247/445 00
fax: 0247/445 09
e-post: kundservice@clasohlson.se

INTERNET www.clasohlson.se

BREV Clas Ohlson AB, 793 85 INSJÖN

NORGE

KUNDESENTER tlf.: 23 21 40 00
faks: 23 21 40 80
E-post: kundesenter@clasohlson.no

INTERNETT www.clasohlson.no

POST Clas Ohlson AS, Postboks 485 Sentrum, 0105 OSLO

SUOMI

ASIAKASPALVELU puh.: 020 111 2222
sähköposti: asiakaspalvelu@clasohlson.fi

INTERNET www.clasohlson.fi

OSOITE Clas Ohlson Oy, Maistraatinportti 4 A, 00240 HELSINKI

GREAT BRITAIN

Customer Service contact number: 0845 300 9799
e-mail: customerservice@clasohlson.co.uk

Internet www.clasohlson.com/uk

Postal 10 – 13 Market Place
Kingston Upon Thames
Surrey
KT1 1JZ

DEUTSCHLAND

Kundenservice Unsere Homepage www.clasohlson.de besuchen
und auf Kundenservice klicken.